

**Italy-Massa: Beach services**

**OJ S 55/2015 19/03/2015**

**Contract notice**

**Services**

**Directive 2004/18/EC**

**Section I: Contracting authority**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: Comune di Massa

Postal address: Via Porta Fabbrica 1

Town: Massa

Postal code: 54100

Country: Italy

For the attention of: Rolla Francesca

E-mail: [francesca.rolla@comune.massa.ms.it](mailto:francesca.rolla@comune.massa.ms.it)

Telephone: +39 0585490390

Fax: +39 0585490501

**Internet address(es):**

General address of the contracting authority: <http://www.comune.massa.ms.it>

**Additional information can be obtained from:**

the abovementioned address

**Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:**

the abovementioned address

**Tenders or requests to participate must be submitted:** Official name: Comune di Massa

Postal address: Via Porta Fabbrica 1

Town: Massa

Postal code: 54100

Country: Italy

Contact person: U.O. Protocollo

For the attention of: Lina Santangelo

E-mail: [lina.santangelo@comune.massa.ms.it](mailto:lina.santangelo@comune.massa.ms.it)

Telephone: +39 0585490225

Fax: +39 058541245

Internet address: <http://www.comune.massa.ms.it>

**I.2. Type of the contracting authority**

Regional or local authority

**I.3. Main activity**

General public services

Other: subconcessione ex art. 45 codice navigazione

**I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities**

**Section II: Object of the contract**

---

**II.1. Description**

**II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority**

Affidamento in gestione di quattro spiagge libere attrezzate in concessione al Comune di Massa.

**II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery**

Services

Service category No 26: Recreational, cultural and sporting services

Main site or place of performance: Comune di Massa, loc. Marina.

NUTS code

**II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

**II.1.4. Information about framework agreement**

**II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)**

Gestione spiagge in forma libera custodita e in forma attrezzata per le stagioni balneari 2015 /2018.

**II.1.6. CPV code(s)**

92332000 Beach services

**II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

**II.1.8. Lots**

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for one or more lots

**II.1.9. Information about variants**

**II.2. Scope of the procurement**

**II.2.1. Total quantity or scope**

Estimated value excluding VAT: 713 000 EUR

**II.2.2. Information about options**

Options: no

**II.2.3. Information about renewals**

This contract is subject to renewal: no

**II.3. Duration of the contract or time limit for completion**

Start 1.5.2015. Completion 31.12.2018

Information about lots

Lot No: 1

Lot title: Spiaggia «Il Brugiano»

**1) Short description**

Come da capitolato di gara.

**2) CPV code(s)**

92332000 Beach services

**3) Quantity or scope**

Estimated value excluding VAT: 158 000 EUR

**4) Indication about different time frame or duration**

## **5) Additional information about lots**

Lot No: 2

Lot title: Spiaggia «Il Fortino»

### **1) Short description**

Come da capitolato di gara.

### **2) CPV code(s)**

92332000 Beach services

### **3) Quantity or scope**

Estimated value excluding VAT: 170 500 EUR

### **4) Indication about different time frame or duration**

## **5) Additional information about lots**

Lot No: 3

Lot title: Spiaggia «Tiro al volo»

### **1) Short description**

Come da capitolato di gara.

### **2) CPV code(s)**

92332000 Beach services

### **3) Quantity or scope**

Estimated value excluding VAT: 1 475 000 EUR

### **4) Indication about different time frame or duration**

## **5) Additional information about lots**

Lot No: 4

Lot title: Spiaggia «Il Trabucco»

### **1) Short description**

Come da capitolato di gara.

### **2) CPV code(s)**

92332000 Beach services

### **3) Quantity or scope**

Estimated value excluding VAT: 237 000 EUR

### **4) Indication about different time frame or duration**

## **5) Additional information about lots**

## **Section III: Legal, economic, financial and technical information**

---

### **III.1. Conditions related to the contract**

#### **III.1.1. Deposits and guarantees required**

Cauzione provvisoria e garanzia definitiva come da bando e capitolato di gara.

#### **III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them**

**III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded**

**III.1.4. Contract performance conditions**

**III.2. Conditions for participation**

**III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers**

List and brief description of conditions: Come da bando e disciplinare di gara.

**III.2.2. Economic and financial ability**

**III.2.3. Technical and professional ability**

**III.2.4. Information about reserved contracts**

**III.3. Conditions specific to services contracts**

**III.3.1. Information about a particular profession**

**III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract**

## **Section IV: Procedure**

---

**IV.1. Type of procedure**

**IV.1.1. Type of procedure**

Open

**IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited**

**IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue**

**IV.2. Award criteria**

**IV.2.1. Award criteria**

The most economically advantageous tender in terms of Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

**IV.2.2. Information about electronic auction**

**IV.3. Administrative information**

**IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority**

**IV.3.2. Previous publication concerning this procedure**

no

**IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document**

**IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

13.4.2015 - 12:00

**IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

**IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**  
Italian.

**IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**  
Duration in days: 180 (from the date stated for receipt of tender)

**IV.3.8. Conditions for opening of tenders**

Date: 14.4.2015 - 9:00

Place:

Comune di Massa.

Persons authorised to be present at the opening of tenders: yes

Information about authorised persons and opening procedure: Legali rappresentanti o loro delegati.

## **Section VI: Complementary information**

---

**VI.1. Information about recurrence**

**VI.2. Information about European Union funds**

**VI.3. Additional information**

Tutta la documentazione di gara è scaricabile dal sito istituzionale del Comune di Massa all'indirizzo [www.comune.massa.it](http://www.comune.massa.it) sotto la voce Gare.

**VI.4. Procedures for review**

**VI.4.1. Review body**

**VI.4.2. Review procedure**

**VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained**

**VI.5. Date of dispatch of this notice**

16.3.2015